

Zeitschrift: Revue économique franco-suisse
Herausgeber: Chambre de commerce suisse en France
Band: 52 (1972)
Heft: 1: L'environnement

Rubrik: [Impressum]

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 19.02.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

revue économique franco-suisse

Revue trimestrielle, 52^e année

ÉDITEUR : CHAMBRE DE COMMERCE SUISSE
EN FRANCE.

Siège Social : 16, avenue de l'Opéra, Paris-
1^{er}. Tél. : 073-15-80.

Sections :

Lyon : 15, rue du Musée-Guimet. Tél. : 52-87-82.

Marseille : 7, rue d'Arcole. Tél. : 37-72-06.

Directeur de la publication :

Françoise Villemain.

Couverture :

Réalizations graphiques, Gilbert Balé, Paris.

Prix du numéro 8,50 Ff. ou 8,50 Fr. s.
Abonnement annuel (4 n^{os}) 30 Fr. f. ou 30 Fr. s.

Exclusivité de la vente au numéro en Suisse :
Librairie Payot.

Publicité en France : à la rédaction.

En Suisse : Annonces suisses S.A., 1, rue
du Vieux-Billard, Genève. Tél. : 25-43-86.

Les articles et documents publiés dans cette
revue ne peuvent être reproduits qu'avec l'au-
torisation de la rédaction et la mention inté-
grale de leur source.

Les opinions émises n'engagent pas la Cham-
bre de Commerce Suisse en France.

sommaire : l'environnement

Éditorial Robert POUJADE, Ministre délégué auprès du Premier Ministre, chargé de la Protection de la Nature et de l'Environnement.	11
L'Environnement Jérôme MONOD, Délégué à l'Aménagement du Territoire et à l'Action Régionale	12
L'O.C.D.E. et l'Environnement : Rôle et Méthodes	14
Exposé du règlement de la Protection de l'Environnement au niveau fédéral en Suisse, suivi d'exemples d'initiative privée Théo HUNZIKER, Secrétaire de la Commission fédérale pour la Protec- tion de la Nature et du Paysage	22
Progrès industriels et Environnement Édouard BONNEFOUS, Sénateur, Ancien Ministre, Membre de l'Institut.	25
L'Industrie et la Protection de l'Environnement Andreas M. RICKENBACH, Délégué du Comité de la Société Suisse pour la Protection du Milieu Vital	26
L'Industrie pétrolière et l'Environnement Jean CHENEVIER, Président Directeur général de la Société Française des Pétroles B. P. Jean CHOFFEL, Conseiller à la Direction générale de la Société Fran- des Pétroles B. P.	30
La pollution atmosphérique Maurice CLAVEL, Délégué général de la Société Anonyme Automobiles Citroën	34
L'Environnement industriel dans le secteur de l'Électricité Jean-Pierre ROUX, Directeur adjoint de l'Équipement à l'Électricité de France	38
La lutte contre la pollution des eaux dans l'Industrie papetière Pierre CORNET, Inspecteur général du Groupe La Rochette-Cenpa.	42
« L'Environnement » des cimenteries : l'année 1971, un défi à la pol- lution Pierre PRAT-MARCA, Chef des Projets à la Direction des Études et Tra- vaux aux Ciments Lafarge	46
Pour une lutte efficace contre le bruit Robert VEDELHIE, Ingénieur-Conseil C.I.C.F., Directeur du Bureau d'Études Acoustiques	50
Le malaise de l'architecture en France Alain BACQUET, Directeur de l'Architecture au Ministère des Affaires Culturelles	52
L'Industrie horlogère dans l'Europe de demain René RETORNAZ, Directeur de la Fédération Horlogère Suisse.	57
Calendrier des Foires et Expositions 1972	59
Offres et demandes de représentations	61
Études bibliographiques	64
Semaines internationales de Musique de Lucerne	68